

**ALL SAINTS ROMAN CATHOLIC CHURCH
IGLESIA TODOS LOS SANTOS**

115 Throop Avenue
Brooklyn, New York

January 17, 2016

Second Sunday Ordinary Time / Segundo Domingo Tiempo Ordinario



Parish Office/Oficina Parroquial

115 Throop Avenue, Brooklyn, New York 11206

Phone: 718-388-1951 / 718-388-4343

Faith Formation Office: 718-388-5050/Fax: 718-388-7712

Email: allsaints11206@gmail.com

Web: <http://allsaints-brooklyn.org/>

Office Hours/Horas de Oficina:

Monday through Friday/ Lunes a Viernes 9:00 am to 5:00 pm

Parish Staff/ Personal de la Parroquia

Pastor: Rev. William Chacón

Deacon :**Carlos Martinez**

Faith Formation Directors/Directores del Programa de Formación de la Fe : **Awilda and Carlos Martinez**

Youth Ministry Coordinator: **Sonia Tigse**

Custodian/Sacristan: **Eladio Collado**

Bilingual Secretary/Secretaria Bilingüe: **Silvia Sosa and Massiel Walle**

Mass Schedule/Horario de Misas

Masses at All Saints/Misas en Todos los Santos:

Monday through Friday at 9:15 am (Spanish)

De Lunes a Viernes a las 9:15am (Español)

Tuesdays at 7:00 pm (Spanish)

Martes a las 7:00 pm (Español)

Sundays at 9:00 am (English) and 11:30 am (Spanish)

Domingos 9:00 am (Inglés) y 11:30 am (Español)

Confessions/Confesiones

All Saints – Saturdays from 4:00 pm to 5:00 pm

Todos los Santos – Sábados 4:00 pm a 5:00 pm

Anytime by appointment—Por cita previa (718) 388-1951

AVISOS PARROQUIALES----PAROCHIAL ANNOUNCEMENTS

Domingo 17 de Enero del 2016 ~ Sunday, January 17, 2016



1. El comité de La Virgen De La Altagracia les invita a la celebración de La Virgen De La Altagracia el jueves 21 de enero a las 7pm con el celebrante Padre Heberto Suriel quien nos visita desde la Republica Dominicana. Después de la misa el comité los invita a un compartir gratuito abajo en la salón parroquial.
2. El lunes 25 de enero la misa en honor a Padre Jesús de Chinantla será a las 7pm, están todos invitados.
3. El Ministerio de Parejas les invita para su próxima reunión el sábado, 30 de enero de 7pm-10pm. (Habrá cuidado de niños para su comodidad.)
4. La parroquia Todos Los Santos y el Ministerio de Parejas les invita a celebrar juntos el día del amor y la amistad con una gran cena baile el sábado, 13 de febrero. Los fondos colectados serán para ayudar a nuestra parroquia en sus necesidades. Hay boletos disponibles, la donación es de \$20 dólares por persona. Ven y celebra junto con nosotros en comunidad. Para mas información ver la parte de atrás del boletín o contactar a Rafaela e Hipólito Polanco.
5. La Fundación Hermanos Unidos En Cristo les invita a su asamblea mensual cada ultimo domingo del mes de 1pm a 6pm. Para mas información contactar a Félix Rodríguez.
6. Les recordamos que sus cajas de sobres para sus donaciones del año se encuentran en la mesa que esta por la parte de enfrente (la entrada de la iglesia). También si usted desea registrarse puede hacerlo, ahí también se encuentran unos papeles de registración o en la oficina.
7. **Nuestra oficina parroquial estará cerrada el lunes 18 de enero por motivo del día feriado de Martin Luther King Jr.**

-
1. The committee of Virgin of The Altagracia invites you on Thursday, January 21 to the celebration of Virgin of Altagracia starting with a mass at 7pm and follow with a celebration in the basement which is completely free.
 2. Monday, January 25 our mass in honor of Father Jesus of Chinantla will be at 7pm in Spanish, you are all welcome.
 3. The Couples Ministry invite you to their monthly meeting on Saturday, January 30th from 7pm-10pm. There will be babysitting service available for your convenience.
 4. All Saints Church and the Couples Ministry invites you to celebrate Valentine's Day with a grand dinner and dance on Saturday, February 13th. All funds collected will be for the benefit of our church. We have tickets available, ticket donation is \$20 per person. Come and join us, lets celebrate with our community. For more information please see the back of the bulletin.
 5. We kindly remind you that the offering envelopes boxes can be pick up by the entrance of the church. If you are not a register member of the parish you can register yourself there or in the office.
 6. **Our parish office will be closed on Monday, January 18 due to Martin Luther King Jr. holiday observance.**

| 2016 Baptism in English | | Bautizos en Español 2016 | |
|-------------------------|--------------|--------------------------|-------------------|
| Baptism Class | Baptism Date | Clase de Bautizos | Fecha de Bautizos |
| February 12 | February 13 | Enero 22 | Enero 23 |
| March 11 | March 12 | Febrero 26 | Febrero 27 |
| April 8 | April 9 | Marzo 25 | Marzo 26 |
| May 13 | May 14 | Abril 22 | Abril 23 |
| June 10 | June 11 | Mayo 27 | Mayo 28 |
| July 8 | July 9 | Junio 24 | Junio 25 |

La Clase de Preparación para Bautizos para padres y padrinos es a las 7:30 p.m.

Baptism Preparation Class for parents and godparents is at 7:30 p.m.

Baptisms are at 2:00pm. Los bautizos son a las 2:00pm.

Baptisms are for children between 0 –6 yrs old.

♦ Los Bautizos son para niños de 0 –6 años. *

Mass Intentions / Intenciones de Misa

Time

11:30am **Por el eterno descanso de:**

- ♦ Alejandro Arellano de parte de su hija
- ♦ Consuelo Moran de parte de Carmen Moran
- ♦ Emelia Felipe Soto de parte del Sr. Delfino Felipe y Sra. María Cortez
- ♦ Jorge Alberto Hernández de parte de Paulina Vargas

Responsorial Psalm:

Proclaim his marvelous deeds to all the nations.

Salmo Responsorial:

Cuenten a todos los pueblos las maravillas del Señor.

Let us Pray for the Sick/Oremos por los enfermos

Claudia Gómez, Olga Barrett, Lynnette Edwards, Olga Franco, Awilda Martínez, Andrés Rodríguez, Francisco Rodríguez, Isabel Gil Rosas , Brenda Santiago, Ceferino Vega y Luis Norberto Nieves

Let us Pray for the Deceased/Oremos por los Difuntos

Josefino Acevedo, Emilia, Iván Álvarez, Angelina Cancel, Juanita Cancel, Domingo Chacón, Alfrain Cruzado, Miguel De León, Franchesia T. Ham, Sarita Ledesma, Arquímedes Llorens, Jessica Lorenzo, Aída Olivera, Frank Ortiz, Librado Peralta Martínez, Carlos Rivera, Carmen Rivera, Ramón Rodríguez, Iván Alejandro Santos , Juan Santos y José Manuel Torres Nieves

We would like to ask you to please sponsor the store Shoppers World located at the corner of Graham Avenue and Varet Street. They are one of our best sponsors; they say YES, every time we ask.

Pedimos a todos que patrocinen la tienda Shoppers World localizada en la esquina de Graham Avenue y Varet Street;

ellos son uno de nuestros mejores donantes, siempre dicen SI a nuestro llamado.

El Ministerio de Parejas de la
IGLESIA TODOS LOS SANTOS
Les Invita a Celebrar Juntos

el Día  *Amor*
Y
Amistad

Sábado 13 de Febrero 2016
Hora: 7:00pm a 12:00am

con una
Gran Cena
Bailable

en el basement de la
Iglesia localizada

115 Throop Ave
Brooklyn, NY 11206

Donación: \$20 p/p

Para Info:

Hipólito Polanco 646.406.1589

Rafaela Polanco 646.639.3745

Limpieza de La Iglesia

| <i>Date /Fecha</i> | <i>Group / Grupo</i> | <i>Date /Fecha</i> | <i>Group / Grupo</i> |
|----------------------|--|----------------------|----------------------------------|
| <i>16 de Enero</i> | <i>Padre Jesús de Chinantla</i> | <i>20 de Febrero</i> | <i>Grupo de La Altigracia</i> |
| <i>23 de Enero</i> | <i>V. D. Cisne/Caminando con María</i> | <i>27 de Febrero</i> | <i>Catequistas</i> |
| <i>30 de Enero</i> | <i>Catecumenos</i> | <i>5 de Marzo</i> | <i>Ministerio de Parejas</i> |
| <i>6 de Febrero</i> | <i>Ministerio Juvenil</i> | <i>12 de Marzo</i> | <i>Virgen de Guadalupe</i> |
| <i>13 de Febrero</i> | <i>Grupo de Oracion</i> | <i>19 de Marzo</i> | <i>Hermanos Unidos En Cristo</i> |